

緑が香る 潮が香る 歴史が香るまち



広
報

東くしん

1

令和3年1月
No.733

謹賀新年

2021 丑年
コロナに勝つモ～

～^{ゆうた}丑年生まれの年男 東條結太くん(岩弘中)～

今月号のみどころ

P2～4 謹賀新年 年頭のあいさつ
P6～7 僕たち、私たち うし年生まれ



岩弘地区ほ場整備事業起正式の様子

新年のご挨拶

東串良町長 宮原 順



**町民の皆様
明けましておめでとぅございます**

皆様方におかれましては、希望に満ちた新春を健やかに迎えになられたことと心からお慶び申し上げます。

昨年、皆様方から二期目の信託を賜り、改めまして心から厚く御礼を申し上げます。輝かしい東串良の未来と躍進のために全身全霊、精一杯尽くす所存でありますので、ご理解、ご協力のほどよろしくお願い申し上げます。

さて、ご承知のように新型コロナ禍の影響で町民の皆様方には、日々窮屈な生活を強いられていることとお察しいたします。ワクチンや治療薬の開発が待たれるところですが、これまで取り組んで参りましたマスク着用や手洗いの励行、三密の回避等「新しい生活様式」を実践し、感染拡大を最小限に食い止めるよう各種施策を指示していきたく思っております。

また、昨年七月には大雨により串良川が氾濫危険水位に達し避難指示を発令いたしました。幸いに人的・物的被害も発生せず安堵したところです。しかしながら、二件の住宅火災が発災し、一名の尊い命が奪われ大変悲しい思いも致しました。今年こそ平穏で静かな年であってほしいと願うばかりであります。

一方、各種施策につきましては、昨年に引き続き、新型コロナ対策事業、マイナンバーカード普及促進、各種検診勧奨

や事後対策、円山公園整備と管理棟のオープン、町道・農道整備による物流の迅速化や交通安全対策、岩弘地区のほ場整備事業、耕作放棄地の解消、全国和牛能力共進会に向けた指導、鳥獣被害対策、施設園芸、露地野菜、稲作の生産力向上支援、認定農業者支援、水産業の振興、防災対策として避難所の倉庫や機械器具の整備、庁舎暴風対策、教育施設の充実、複合施設建設に向けた早急な取り組み等推進していきたいと思っております。

厳しい財政状況下の中ではありますが、最少の経費で最大の効果が得られるよう東串良町のさらなる発展のために、全力で傾注してまいります。

私の目指すまちづくりは、「笑顔あふれるまちづくり」をスローガンに掲げているとおり、町民の皆様へのあわせのために、◆こどもに夢を！、◆若者にロマンを！、◆お年寄りに愛を！の三点を重点に引き続き推進してまいります。

今年は丑年。丑年には、先を急がず目のことを着実に進めることが将来の成功につながるという言葉がございます。私は、「笑顔あふれるまちづくり」を推進していくために、実効性のある効果的な施策を着実に実施したいと思えます。

結びに、輝かしい新年が町並びに住民の皆様にとって、夢と希望に満ちた一年となることをご祈念申し上げます、年頭のごあいさついたします。



教育施設の充実へ向けて



前回の全国和牛能力共進会(岩手)の様子



「新しい生活様式」 安心と将来の希望を！

東申良町議会議長 田之畑 稔

あけましておめでとぅございます

町民の皆様にはご壮健にて令和三年の輝かしい新年をお迎えのこととお慶び申し上げます。

昨年は、中国武漢が発生源といわれる新型コロナウイルス感染症が全世界に拡散し、多くの生命が失われ国際社会を大きな不安に陥れました。我が国においても未曾有の国難ともいふべき緊急事態となり寛大な経済的・社会的影響をもたらしました。

新型コロナウイルス感染拡大の非常事態宣言により、全国の学校が一斉に休校となり、国民が待ち望んだ東京オリンピック・パラリンピックの延期を始め、鹿児島が開催地の国民体育大会の中止、春・夏の甲子園野球大会の中止など全国的な各種イベントが全面的に縮小や中止を余儀なくされ、国民生活の自粛と生活様式の変化が求められました。

この事態に政府は、感染防止と経済活動の両立を図るためにマスク着用と手洗いなど除菌の励行と避けるべき環境として、密集した人混み・換気の悪い密閉空間・密接した会話の3密による感染防止の啓発を行うとともに地方創生臨時交付金や緊急包括支援交付金などによる生活支援とGO・TOキャンペーンによる経済対策を推進し、遠隔教育やテレワークなど多様な分野のデジタル化施策に取り組むことになりました。

私達の町においても、経験したことのないコロナ禍にあって町民の命と暮らしを守るために、国の施策方針に従って感染防止と経済活動の両立に取組み、町民運動会や高齢者福祉大会の中止を始め、3密を回避するために各種イベントや団体行事の自粛を余儀なくされました。

また、国の地方創生臨時交付金は町民生活の現状に堪がみて適切に給付を行い事業対応が図られました。

新型コロナウイルスは、欧米においてワクチンの接種が始まったものの、未だに終息の兆しがありません。日本の内閣が変わり、米国の大統領が変わるなど国際情勢が混沌とする中で、私達の町でも過疎化・少子高齢化が深刻な問題となっており、加えて自主財源が乏しい中で、新型コロナウイルス感染症対策はもとより、地方創生・福祉・教育・子育て・防災・減災などの、増大する課題に迅速で的確な対応が求められています。

特に、基幹産業である農業は、農業人口の高齢化と担い手の減少や耕作放棄地の拡大は深刻な問題です。また、TPP IIや日EU・EPA及び日米貿易協定などの発効による市場開放は国内農業への影響が懸念されます。このような状況や、コロナ禍の影響を踏まえた新しい農業への取組が必要です。

また、高齢者が生きがいを持ち、安心して暮らせる町をつくるため、介護・高齢者福祉施策のさらなる充実を図る必要が

あり、特に、介護サービスが適切に実施できるよう介護基盤の整備と高齢者が住み慣れた地域で生活できるように地域包括ケアシステムの構築を図ることが求められます。

私ども町議会は、二元代表制の一翼を担う住民の代表議決機関として、住民生活の安定と福祉の向上を図るために使命を果たしてまいります。

結びに、新型コロナウイルス感染症の早期終息と、町民の皆様の益々のご健勝とご多幸を心よりお祈り申し上げ、新年の挨拶いたします。



東申良町議会議員(10名)

アフターコロナ禍 への準備

教育長 天神 康男



新年あけましておめでとうございます

今年は丑年です。丑年の人は、忍耐強さと我慢強さを兼ね備えており、目標に向かって頑張るので努力が晩年に実を結び成功を収める可能性が高いといわれているようです。成功の鍵を掴めるようにさらに頑張ってください。

昨年はコロナに振り回された1年でした。「コロナ対応は長いマラソンだ」と山中伸弥教授が言われる通り何らかの終息が見えるにはまだ時間を要すると思います。今年もさらに「新しい生活様式」を続け、うまく付き合っていくしかないようです。

今学校で実施されている「新学習指導要領」は10年後を見据えて改訂されたもので、そのポイントは次のようなものです。

① 新しい価値を生み出すためのSTEAM(システム)教育とその分野を担う人材育成。

② 「何を知っているか」ではなく「何ができるか」を重視する。

③ 「探求(知る)」だけでなく「価値創造(創る)」の学びも重要。

人口減少が進行し、AIやロボットの活用自動化が促進され、これまでよりさらに大きく変動する時代を迎えることが予想されます。そのような社会の変動に対応し、新しい価値を作り出すことができる力が必要になります。それに備えるための学力の質も変わるということを、

児童生徒や指導者はもとより、保護者や地域のすべての方々も承知しておいていただきたいと思っています。

コロナ対応は初めてでたいへんなことが多かったが、いろいろなことを考え直す良い機会となったようにも思えます。卒業式や入学式は告辞や祝辞を省き、来賓も数名に絞り簡略化しましたが、意外に違和感なく終えられた気がします。運動会や文化祭など学校行事も中止や簡略化しての実施でしたので、子どもたちにとっては不満が残ったことでしょう。9月入学も一時期話題になりましたが、課題が多く、見送られました。各種大会が中止になり、その代行業まで登場しました。新しい生活様式が叫ばれ、オンライン授業やGIGAスクール構想等ICTの整備の急務の声が大きくなり、1人1台のタブレット配付と、ICT関連の整備がスピードアップされました。授業の在り方、家庭学習の重要性、部活動の在り方と勝利主義への考え方、働き方改革などいろいろな話題になりました。

その一方で、学校現場は大丈夫か、ICTが子どもたちの思考を妨げないかと危惧している方もおられます。近い将来、AIと共存しなければならぬ子どもたちなので、ICT化は必要ですが、教育のすべてをAIがしてくれるわけではありません。情緒面や芸術分野を含めた深い思考力を身に付けるためには、印字されたものを読み要旨をまとめるというよう

な、アナログ的な地道な訓練をみっちりやることも大事ではないかと思えます。教育のデジタル化は準備しなければなりません。まだまだ多くの課題があることも考えておくべきでしょう。

21世紀型の学習として、S(科学)、T(技術)、E(工学)、M(数学)の領域を横断的に活用し、つくることで学び学習するSTEM(システム)教育に、自由に想像や表現をするA(アート)を追加したSTEAM(システム)教育の重要性が叫ばれる時代になることも予想されています。理数系にアートを加えることで柔軟性を持ち、より豊かなものが作られるということになるでしょう。

子どもの心や情緒面の育成はこれまで以上に大事になります。それを育てるには地域の方々の協力が不可欠です。郷土の文化を継承するという意味においても皆様のご理解とご支援をお願いいたします。

今後は、想定外のことに対応するために、私達一人ひとりがしっかり考え判断し、決断していくことが大事です。そのためには4つの目「鳥の目・虫の目・魚の目・コウモリの目」を駆使して「視点を増やし、視野を広げる」ことを心がけたいものです。「東申良の子育て」も改訂しました。学校・家庭・コミュニティが協力し、これらの目標に向けた共通実践をお願いいたします。

地域の集いの場に ～フリーマーケット開催（下伊倉）～

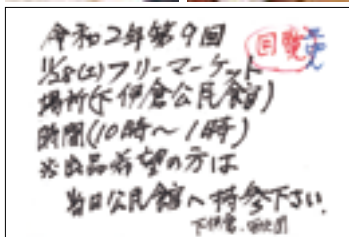
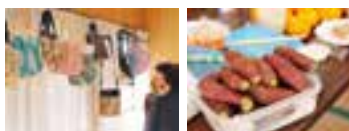


▼皆が集う
お茶のみの場



11月28日（土）下伊倉公民館でフリーマーケットが開催され、手作りのバッグやポーチ、工芸品、古着、野菜等が並びました。この会は、「高齢者のための集いの場を作ろう」ということで、7年ほど前から始まり、今回で9回目の開催となりました。

この会の発端は、下伊倉地区にお住いの下伊倉祐子さんと西之園敬子さんが、当時水土里サークルの研修会に参加した際、「地域で何かしら事業を始めてください」と講師の方からの勧めがきっかけで、二人の共通の趣味である『手芸』を活かせるお茶の会を始められたこととなったそうです。お買い物に来られていた、牛踏栄美子さん（永峯上）は、「下伊倉さんの職場友達で知って、今回で3回目。今日はペンケースや小物類を購入した。手作りというところが気に入って、毎回楽しみにしている。」と話されました。



開催の1～2週間前に振興会の班ごとに配布されるお手製のチラシ

毎年2回開催で、はじめはごく小規模でしたが、地域の方々から口コミで広がり、今では地区外のみならず、町外からも訪れるそう。今回は新型コロナウイルス感染拡大防止のため、今年初めての開催で、広く周知することは行わなかったとのこと。

今後について下伊倉さんは、「皆さんの協力で、会を開けることがとても嬉しい。今後も作れる間は続けていきたい。」と話されました。

税金って必要なの！？ ～池之原小学校で租税教室を開催～



12月1日（火）池之原小学校で『租税教室』が開催されました。税の仕組みを少しでも理解してもらうために、毎年小学6年生を対象に行われています。当日は、役場税務課の職員2名が講師となり「みんなが当たり前に受けている教育や、ゴミ処理運搬、道路維持管理などにはすべて税金が使われていること」「税金の大切さ」についてわかりやすく説明がされました。税金についての疑問点など質問も多く、児童等の税に関する関心が高まりました。

町長の動き（11月下旬～12月中旬）

月 日	行 事	月 日	行 事
12月 4日	令和2年春の叙勲伝達式	10日	議会開会
7日	鳥獣ハンター研修会	14日	消防臨時幹部会

僕たち、私たち うし年生まれ



初めて年男、年女となる各校の児童を紹介します。

池之原小学校 5年い組

23名

担任：谷川 優哉



「池之原小学校5年い組ってどんなクラス？」 子どもたちに聞いたらこんな答えが返ってきました。

- ・にぎやか ・明るい ・よく笑う ・ケンカがない ・男女の仲がいい
- ・協力できる ・優しい ・個性ゆたか ・学校に来るのが楽しい ・授業中も笑顔
- ・メリハリがついていてやるときはやる ・クラスにいるだけで自分が明るくなった気がする。 など

たくさんのいいところが見つかりました。まさにその通りだと思います。5年い組の学級訓は「Light」その名の通り池之原小学校5年い組は、自分も友達も大切にし、一人ひとりが光り輝くすてきなクラスです。2021年の3学期は、最上級生へのステップアップの年！みなさんの益々の成長と活躍を期待しています。

池之原小学校 5年ろ組

22名

担任：加治屋 純隆



学級訓「結」のもと、(笑顔であいさつ) (思いやり・やさしさ) (前向きに行動) をスローガンとして、相手のために・自分のためにできることを全力でがんばる22名です。丑年生まれが多いということもあるせいでしょうか？ よく食べ、よく笑い、よく学び、ゆったり、おっとりとした雰囲気の中で日々成長している子どもたち。最近では、委員会活動や朝のボランティア活動などで、率先して働くことに楽しみや喜びも感じてきているようで、頼もしささえ感じています。2021年は、6年生として更に飛躍の年になることと思います。がんばろう！！

柏原小学校 5年生

12名

担任：木之下 凌平

オアシス学級担任：茶園 久美子 ひまわり学級担任：永吉 浩子



「一致団結 ～元気で 笑顔の 5年生！！～」

わたしたち柏原小学校5年生は、毎日げんきいっぱい過ごしています。上の写真は、10月に行われた集団宿泊学習での思い出の1枚です。家族と離れて友達と寝食を共にすることで、さらに絆を深めることができました。ハイキングでの険しい道のりを友達と励まし合いながら乗り越えたり、野外炊飯でおいしいカレーライスを協力して作ったりと、この宿泊学習を通してさらに一致団結することができたと思います。来年度はいよいよ最高学年。柏原小学校の代表として、他の学年のよき手本となれるよう頑張っていきたいです。

申告が始まります！

2月9日（火）から地域の各会場で、町県民税の申告及び所得税の確定申告が始まります。地域の各会場での申告受付期間中は、役場税務課窓口での申告はできませんので必ず指定の申告会場でお申し込んでください。来場の際には必ずマスクの着用をお願いします。申告会場には終了時間の30分前までにはお入りください。申告会場は人員、設備等に限りがあり、長時間お待ちいただくこともあります。また、土地・建物・株式の譲渡所得の申告、住宅借入金控除を新規で受ける申告等の方は対応できない場合もございますので、鹿屋税務署での申告をお願いいたします。（2月16日（火）から鹿屋税務署でも申告が開始されます。下記をご参照ください）

申告が必要な方

令和3年1月1日現在で、東串良町に住所を有する方。
事業所得（営業・農業・その他の事業所得）、一時所得、雑所得、不動産所得のある方や、土地・建物などの資産を譲渡した方。
※自宅等に太陽光発電設備を設置し、余剰電力または電力の全量を電力会社に売電している方も申告対象です。
給与所得者で給与以外に農業（転作奨励金を含む）や売電収入、譲渡所得がある方。

無収入の方 注 令和2年中に収入が無かった方も、国民健康保険税軽減措置や各種証明書などの発行に不可欠な基礎資料となりますので、必ず申告してください。

申告が必要ない方

● 所得税の確定申告を税務署に提出する方。
● 給与収入のみや年金収入のみの方で給与・公的年金の支払先などから役場へ支払報告がなされている方。
注 ただし、2ヶ所以上の職場から給与収入がある方や、源泉徴収票以外の社会保険料控除、扶養控除、又は医療費控除等の適用を受ける方は申告が必要です。

申告会場に持参するもの

● 印鑑（認印で可。ただし、確定申告により納付金があり口座振替希望の方は申告者名義の口座印）
● 個人番号通知カード・マイナンバーカード・免許証・保険証
● 所得税確定申告等を税務署へ提出する方は、社会保障・税番号制度の導入に伴いマイナンバーの記載が必要になりました。その際に本人確認書類の写しも必要になります。町県民税のみの申告では必要ありません。

● 給与所得の源泉徴収票：会社や工場、商店で雇用されて得た給与金及びパート賃金。農業、漁業などで雇用されて得た給与金及びパート賃金。
● 生命保険・個人年金・農業者年金・地震保険・国民健康保険税・後期高齢者保険料・介護保険料・園芸共済掛金などの領収書または証明書、免税対象飼育牛売却証明書など。

● 国民年金に加入されている方は「国民年金保険料」控除証明書または領収書。
● 公的年金などの源泉徴収票（年金支払い者から郵送身体障害者手帳・戦傷病者手帳・療育手帳・精神障害者保健福祉手帳など）。

※65歳以上で身体障害者手帳等をお持ちでない方でも、寝たきりの方や認知症の方など所定の要件に該当する場合は、所得税や町・県民税申告の際に障害者控除を受けることができます。認定書を申告時に提示してください。（申請方法、認定基準等は福祉課へお問合せください。63-3103）

● 医療費控除を受ける方は、支払った医療費の領収書や医療費通知及び保険などで補償される金額の明細書等※領収書は個人別・医療機関別に整理して事前に集計してください。

● 住宅取得控除明細書（最初の年の分については、確定申告をしなければなりません）。

● 売電収入のある方は、年間売電収入金額、太陽

町県民税

申告日程表

2月9日（火）～3月15日（月）
土日・祝日は除く

月日	曜日	対象地区	会場
2月9日	火	下之馬場・下之馬場住宅・別府原・馬越全区・川西団地	役場保健センター 1階
2月10日	水	豊栄全区・池之原団地	総合センター
2月12日	金	池之原上東・上西 ニュー池之原 にぎやかタウン池之原 ルピナスタウン池之原 第二にぎやかタウン 第二ルピナスタウン	池之原上西 公民館
2月15日	月	池之原中・下西 街道団地・石堀団地	池之原中集落センター
2月16日	火	池之原下 雪山・ にぎやかタウン雪山	池之原下公民館 雪山公民館
2月17日	水	岩弘上東	岩弘上東公民館
2月18日	木	岩弘上	岩弘上公民館
2月19日	金	岩弘中	岩弘中公民館
2月22日	月	岩弘下全区 堅田・吉元・川西一・二	岩弘下公民館 川西公民館
2月24日	水	下伊倉 俣瀬東 俣瀬西	下伊倉公民館 俣瀬東公民館 俣瀬西公民館

2月9日(火)～税金の

光発電設備費用、年間総発電量、売却に要した発電量がわかるもの等が必要になります。

●確定申告により還付金がある場合には、ご自身の預貯金口座のわかるもの。

●税務署から送付される確定申告のお知らせ「はがき」又は「通知書」が届いた方はその届いた「はがき」又は「通知書」

※（予定納税額、振替納税利用状況等の確定申告書の作成に必要な情報が記載されています。）

申告を忘れると…

●国民健康保険の加入者は、保険税の軽減措置が受けられなくなります。

例えば、令和2年度の税率で計算すると、67歳の1人世帯、所得33万円未満の場合の保険税額は、申告した方は27,000円（7割軽減該当）、申告しない方は90,000円になります。各種証明書の交付が受けられなくなります。

★新型コロナウイルス感染症対策について
ご協力をお願いいたします。

来場の際には必ずマスクの着用をお願いいたします。また、次に該当する方は来場をご遠慮ください。入場をお断りする場合がございます。該当する場合には事前にご連絡ください。

2週間以内に本人又は同居人に①37.5℃以上の発熱のある場合又は平熱に比べて高い発熱がある場合②せき、息苦しき、頭痛、体のだるさ、のどの痛み、嗅覚・味覚障害、下痢等の体調不良の方③新型コロナウイルス感染者の濃厚接触者として自宅待機中の方等

★所得税及び消費税確定申告の案内

所得税・消費税の確定申告、譲渡所得及び贈与税の所得内訳書の提出、消費税の課税届

出書、還付申告をされる方は、税務署の確定申告会場へご相談ください。

●期間 令和3年2月16日（火）～令和3年3月15日（月）（土・日曜日を除く）

●時間 午前9時～午後4時

●会場 鹿屋税務署 鹿屋合同庁舎（国）4階共用会議室 ☎0994-421-3127

国税庁ホームページの「確定申告書等作成コーナー」を利用すれば、所得税の確定申告書や消費税確定申告書等を作成することができます。

※必要書類がそろっていないと申告受付ができない場合がありますので事前にご確認ください。

奨学資金申請等により、確定申告書に税務署の受付印が必要な方

●税務署で申告される方…直接税務署で申告を行い、受付印をもらう。

●地域の各会場で申告される方…地域の各会場で申告し、ご自身で申告書を税務署に持参又は郵送（住所・氏名記入後の返信用封筒を同封）し、受付印をもらう。

農業所得の計算は収支計算で行います！

農業所得の算出は、原則として収支計算になっています。申告のときは、収入を確認できるもの、必要経費などの領収書または明細書、収支内訳書及び雇用明細書（雇用費の内訳がわかるもの）を準備してください。

申告時間短縮にご協力を

あらかじめ収支内訳書の作成や必要書類（領収書を科目ごとに）の整理をお願いします。

※収支内訳書や簡易農業計算書が必要な方は、税務課に準備してありますので、事前に記入の上申告会場へご持参ください。（申告会場には終了時間の30分前までにはお入りください。）

【お問い合わせ先】

鹿屋税務署 ☎（42）3127
役場税務課 ☎（63）3109

3月15日	3月12日	3月11日	3月10日	3月9日	3月8日	3月5日	3月4日	3月3日	3月2日	3月1日	月日
金	金	木	水	火	月	金	木	水	火	月	日
9:30～15:00			9:30～16:00					9:30～11:30	9:30～16:00		月日
予備日（柏原校区）	予備日（池之原校区）	全区・新町全区・東町・仲町・柏原二全区・栗町・寺町	柏原一全区・仲之町	高松・熊之馬場上	中園	山野	安留全区	永峯上・永峯下	溜水下東・下西・中	新川西全区	対象地区
役場保健センター（2階）	役場保健センター（2階）	農村環境改善センター	熊之馬場公民館	中園公民館	山野公民館	安留集落センター	永峯上公民館	溜水境公民館	溜水地区構造改善センター	新川西下公民館	会場

2月26日	2月25日	月日
金	木	日
9:30～16:00		日
大塚・大塚原	唐仁・小新地・宮之前	対象地区
唐仁集落センター		会場

申告受付(2月1日まで)

償却資産とは？

会社や個人で事業を営んでいる方が、その事業のために使用している機械・器具・備品などをいいます。

資産の種類	資産の名称
構築物	ビニールハウス・牛舎・堆肥舎・舗装路面（駐車場舗装）など
機械及び装置	動噴・暖房機・乾燥機・太陽光発電設備（詳細は左ページ）など
船舶	漁船・釣船・遊覧船など
車両及び運搬具	大型特殊自動車・運搬車など ※1
工具・器具及び備品	看板・パソコンソフトウェア 除く・コピー機・机・冷暖房器具・自販機など

※1 トラクター・コンバイン・田植機等の乗用装置のある農耕車は軽自動車税の課税対象となることが多く、償却資産申告の必要はありません。軽自動車税の申告をお願いします。

申告の義務

事業者は、1月1日現在の東市良町内の所有状況を、1月31日（休日の場合はその翌日）までに申告する義務があります。

農業・漁業・商店・理美容業・工場・土木建設業・その他自営業の方

申告の内容

○償却資産の種類及び数量 ○取得年月日
○取得価格 ○耐用年数 など
申告書の赤枠部にマイナンバーを記入してください。

申告期間

令和3年1月4日(月)から
2月1日(月)まで

申告書の配付方法

○平成30年以前より償却資産を所有し、昨年度申告をされた方

↓ 令和2年12月の振興会発送又は12月上旬に郵送にて配付

○令和元年、令和2年中に初めて償却資産を取得された方

↓ 所有者及び送付先をご連絡ください。確認後、発送いたします。もしくは、役場窓口で直接お受け取りいただけます。

申告にはマイナンバーが必要です！

個人番号または法人番号の記載が必要になります。

申告時には、マイナンバーと本人の確認が必要です。



○ マイナンバーの確認と本人確認で必要なもの

マイナンバー確認	本人確認
通知カード	運転免許証またはパスポートなど
個人番号カード1枚で両方の確認ができます。	



通知カード見本



個人番号カード見本

償却資産(固定資産税)の

適正申告のお願い

税務課では、国税資料等をもとに申告された内容や未申告者を調査していますが、なかには、適正でない申告が見受けられます。

適正でない場合は、納税額の更正を行い、追徴課税することになりますので、申告義務者の方は適正な申告を行ってください。

① 所得税や住民税の収支計算書では、経費として減価償却費を計上しているが、固定資産税の償却資産は未申告というケースが多いです。

Q1. 毎年、償却資産の申告をしています。固定資産税がかかっています。なぜでしょうか？

A1. 償却資産の課税標準額の合計が150万円以上の方に課税されるためです。ただし、150万円未満の資産も原則として申告対象です。経年減価により150万円未満となった場合にも申告を行ってください。

Q2. 少額の資産についても課税の対象となりますか？

A2. 取得価額が10万円未満及び20万円未満で3年間の均等償却をする資産につきましては対象となります。申告の必要はありません。

Q3. 現在稼働していない資産も申告するのでしょうか？

A3. 稼働を休止している資産についても、事業の用に供することができる資産については申告の対象です。ただし、事業廃止した場合は申告の必要はありません。

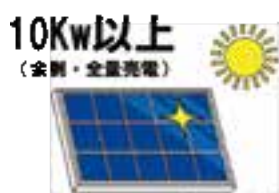
太陽光発電設備について

設置数が増加している太陽光発電設備（太陽光パネル・架台・フェンス・接続ユニット・パワーコンディショナー・表示ユニット・電力量計等）は**固定資産税の課税対象**となる場合があります。左表を確認し、適正な申告を行ってください。

設置者	10kW以上の太陽光発電設備 (余剰売電・全量売電)	10kW未満の太陽光発電設備 (余剰売電)
個人 (住宅用)	家屋の屋根などに、経済産業省の認定を受けた太陽光発電設備を設置して発電量の全量、または余剰を売電する場合は、課税の対象となります。	家庭用の発電設備とみなし、償却資産としては課税の対象外となります。※2
個人 (事業用)	個人の方でも事業の用に供している資産については、発電出力量や、全量売電か余剰売電かにかかわらず、償却資産として課税の対象となります。	
法人	事業の用に供している資産になりますので、発電出力量や、全量売電か余剰売電かにかかわらず、償却資産として課税の対象となります。	

※2 ただし、住民税の課税対象となります。

個人の住宅用の場合



償却資産と住民税の申告が必要です



住民税の申告が必要です

※ ただし、家屋に一体の建材(屋根材)として設置した場合は、家屋評価の対象となります。

電力の売電収入について

自宅などに太陽光発電設備を設置し、太陽光発電による固定価格買取制度に基づいて余剰電力、または電力の全量を**電力会社に売電**している場合、その収入はそれ以外の所得とあわせて、**所得税の確定申告**または**住民税の申告**の対象となります。



【お問い合わせ先】
役場税務課 評価係
☎(63)3109

令和3年度は固定資産税の**評価替え**の年です

●評価替えとは

固定資産税の評価替えとは、土地と家屋の評価額について、資産価格の変動に対応した適正で均衡の取れた価格にするため、3年ごとに見直しを実施するもので、令和3年度は評価替えの年に当たります。なお、償却資産（業務用の機械・備品等）については、毎年評価額の見直しが行われています。

土地の評価替え

土地の評価は、総務大臣が定めた「固定資産評価基準」に基づき、地目別（田・畑・宅地・池沼・山林・原野・鉱泉地・牧場・雑種地）に定められた評価方法によって評価します。

宅地は令和2年1月1日を価格調査



田の定義

農耕地で用水を利用して耕作する土地



畑の定義

農耕地で用水を利用しないで耕作する土地

注）農地（田及び畑）は農地法の規定により用途及び転用が制限されています。



宅地の定義

建物の敷地及びその維持効用を果たすために必要な土地（庭園・防風林含む）



雑種地の定義

鉄塔敷地、資材置場、太陽光発電設備敷地など他の地目以外の土地

基準日とし、地価公示や鑑定評価価格の7割をめぐに標準宅地価格を見直し、評価の均衡化と適正化を図りました。
※平成30年度からこれまでの「その他の宅地評価法（標準地比率方式）に加えて一部「市街地宅地評価法（路線価方式）」を導入しました。（適正で公平な課税を図るため）

家屋の評価替え

家屋の評価は再建築価格（今、同じ建物を建てたら、建築費はいくらになるか）で行います。今回の評価替えでは前回の評価替えから3年間分の建築物価の動向と経年減点補正率※を反映して評価額を見直します。

家屋の評価額は増改築や取り壊しなどがない限り、令和3～5年度までの3年間は据え置かれます。



木造約25年



鉄骨造約40年

※経年減点補正率：家屋は古くなるため、築年数による減価率による補正を行います。ただし、最低の数値(0.2)になった後は、据え置かれます。最低の数値になるまでの期間は、一般の木造住宅で約25年、鉄骨造りの住宅では約40年です。（期間は再建築単価等により異なります）

縦覧期間について

固定資産税の納税者は、自分の所有する固定資産と他の固定資産を比較するため、4月から第1期納期限までの間、無料で縦覧できます。（本人の縦覧は、本人確認ができるもの、代理人の場合は、委任状が必要になります。）

A.

Q.

住宅用地に係る課税標準の特例
（特定の空家住宅は今後見直される予定です）

区 分	固定資産税
小規模住宅用地（200㎡以下、超える場合は200㎡までの部分）	価格の1/6
一般住宅用地（200㎡を超え、床面積の10倍以内の部分）	価格の1/3

A.

Q.

住宅を取り壊すと土地の税金が高くなるのですか。

住宅の敷地に使われる土地には、「住宅用地に対する課税標準の特例」が適用され課税標準額が減額されています。しかし、住宅を取り壊したり、店舗などに用途を変更したりすると、この特例の適用から外れることになるため、土地の税金が上がるようになります。

年の途中に土地や家屋を売買して所有者が変わった場合、納税通知書は誰に送られるのですか。
固定資産税を納めていた方は、1月1日（賦課期日）現在の所有者です。したがって、1月2日以降に所有者が変わっても納税通知書は1月1日の所有者に送付されます。

早期発見！早めの治療を ～2月に『郵送型大腸がん検診』を行います～

■対象：本町に住民票がある20歳以上の方で、
11月の大腸がん検診を受診していない方

＜郵送型検診は以下の方にピッタリです!!＞

- 日中は仕事があるから、自分の都合の良い時に検査キットを提出したい
- お通じが規則的ではないので、採れた時に検査したい
- 便を採った検査キットをスタッフに手渡すのは恥ずかしい
- 11月の大腸がん検診は都合が悪くて受けられなかった
などなど、様々な方に対応できます。この機会に大腸がん検診を受けてみませんか？

＜郵送型大腸がん検診の簡単な流れ＞

大腸がん検診の案内が届く（1月）→検診を申込み（1月）→検査機関から検査キットが届く（2月上旬～中旬）→便が採れたら検査キットをポストに投函→約1か月後、検査機関から検診結果がご自宅に届く

＜検査料金について＞

無料……国保の方
……社保で町民税非課税の方
……後期高齢者医療保険の方
……40歳、50歳、60歳の節目年齢の方
200円……社保で町民税課税の方

＜検診のお申し込み先＞

■申込期限：1月22日（金）まで

■申込先：役場福祉課国保保健衛生係

■電話番号：63-3103（内線126）

※詳しくは1月の振興会発送または個別発送の案内をご覧ください。

【お問い合わせ先】役場福祉課 国保保健衛生係 ☎63-3103

防火ポスター・防火書道展 & きもつき消防音楽隊ミニコンサート

春期火災予防運動（3月1日～3月7日）の一環として、鹿屋市及び肝属郡内の小・中学生を対象に募集した防火ポスター・防火書道コンクールを実施しました。入賞した作品は、下記の期間中プラッセだいわ鹿屋店で展示します。

また、コンクールで特選を受賞した方の表彰式を行うとともに、きもつき消防音楽隊のミニコンサートも行いますので、ぜひ会場にお越しください。

■開催場所
プラッセだいわ鹿屋店（鹿屋市白崎町4-1）

■防火書道・防火ポスター展示期間
2月10日（水）～2月16日（火）

■表彰式及びミニコンサート
2月14日（日）11時～12時（予定）

【演奏曲】

♪エル・キャピタン♪紅蓮華♪残酷な天使のテーゼ♪美女と野獣♪星影のエール♪バックドラフト



【お問い合わせ先】大隅肝属地区消防組合 消防本部予防課 ☎52-1192

～ 2021年 新成人の皆さんへ～

20歳になったら 国民年金

「ご成人おめでとうございます。大人の仲間入りをする皆さまに、大切なお知らせです。国民年金は、老後や障害を負ったときなど、いざというときの生活を働いている世代みんなを支えようという考えで作られた仕組みです。『20歳以上60歳未満』の学生・農林漁業者・自営業者・無職の方等は、国民年金に加入することが義務付けられています。20歳になったら、忘れずに**国民年金の加入手続き**をしましょう。」

国民年金の 加入について

●20歳になった方には、日本年金機構から国民年金に加入した事をお知らせします！

※厚生年金または共済年金に加入している方を除きます。

●20歳になってから、約2週間以内に以下の書類が入った封筒が送付されます！

- ✓ 国民年金の加入と保険料のご案内
- ✓ 国民年金加入のお知らせ
- ✓ 国民年金保険料納付書

(保険料の納付猶予制度と学生特例制度の申請書・返信用封筒)

※年金手帳は、別途送付されます。

●日本年金機構から封筒が届いたら

↓ ①②③をご持参のうえ、
住所地の市区町村役場の国民年金窓口または、お近くの年金事務所に加入手続きを行ってください。

①封筒



②印鑑



③身分証明書



●**年金手帳**が送付されます！

年金手帳は、年金の加入制度が変わったとき(例：国民年金から厚生年金)や年金の請求手続きなど、一生**生涯使用します**ので大切に保管してください。

※厚生年金・共済年金に加入している方や障害・遺族年金を受給している(していた)方は、すでに基礎年金番号をお持ちですので年金手帳は送付されません。



国民年金のメリット

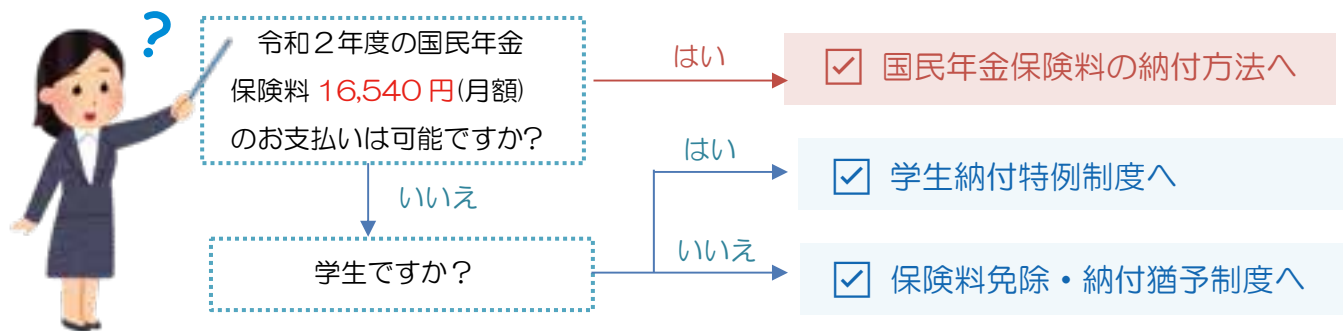
●保険料が控除！

納めた保険料の全額が、所得から控除されます。

●老後のためだけのものではありません！

国民年金には、年をとったときの老齢年金のほか障害年金や遺族年金もあります。障害年金は、病気や事故で障害が残ったときに受け取れます。また遺族年金は、加入者が死亡した場合、その加入者により生計を維持されていた遺族(子どもや子どもがいる妻)が受け取れます。

国民年金加入後に必要な手続きについて



●国民年金保険料の納付方法

① 納付書でのお支払い

納付書を使用し、納付期限までに銀行などの金融機関・郵便局・コンビニエンスストア・電子納付Pay-easy（ペイジー）にて納めてください。



納付書

② 口座振替でのお支払い

口座振替で納めると手間がかからず、納め忘れを防ぐことができます。また、現金納付よりも割引額が大きい6ヶ月前納・1年前納・2年前納や月々50円割引となる早割制度が用意されている**一番おトク**な納付方法です。



③ クレジットカードでのお支払い

クレジットカードから継続的にお支払いいただく方法です。6ヶ月前納・1年前納・2年前納も可能です。ただし、前納額は現金払いと同様です。※ご利用するクレジットカードの利用限度額や有効期限にご注意ください。



●学生納付特例制度

学生については、申請により在学中の保険料の納付が猶予される学生納付特例制度（※1）が設けられています。本人の所得が一定以下（※2）の学生（※3）本人のみが対象となります。

（※1）納付猶予期間等の承認を受けた期間があると、保険料を全額納付した時に比べ将来受け取る年金の受給資格期間には算入されませんが、年金額には反映されません。これらの期間分の保険料は、10年以内であれば申出により後から納めること（追納）も可能です。

（※2）118万円＋扶養親族の数×38万円＋社会保険料控除

（※3）学生とは、大学（大学院）・短期大学・高等学校・高等専門学校・特別支援学校・専修学校・各種学校・一部の海外大学の日本分校に在学する方で夜間・定時制課程や通信課程の方も含まれますので、ほとんどの学生の方が対象となります。

●保険料免除・納付猶予制度

収入の減少や失業等により、国民年金保険料を納められない場合があります。そのような状況を防ぐため、保険料を「免除」または「猶予」する制度があります。

※保険料を未納のままにしておくと、将来の年金（老齢年金）や障害基礎年金、遺族基礎年金を受け取ることができない場合があります。



お問い合わせ先

※年金事務所は予約制となっております。来所される前に必ず電話予約をお願いします！

鹿屋年金事務所 お客様相談室

☎42-5121

（フッシュボタン①↓②）

役場住民課 年金係

☎63-3102

（内線103）

マイナンバーカードを作って マイナポイント最大5,000円をもらおう!

マイナンバーカードをお持ちの方は、マイナポイントが申請できます。

マイナポイントってなに?…マイキーID設定をした人を対象に、キャッシュレス決済サービスでチャージ又は買い物をすると5,000円分を上限にポイントがもらえる仕組みです。

マイナポイントをもらうためにはまずマイナンバーカードを取得しましょう

■ マイナンバーカードの取得方法

① 申請

- ・通知カードの申請書に写真を貼り、署名捺印をして専用の封筒で郵送する。
- ・QRコード(申請書裏面)を使用し、スマートフォン等で申請をする。

通知カードの申請書



※写真・通知カードがない方、スマートフォン等での申請が困難な方は、役場住民課窓口で**無料写真撮影及び申請サポート**を行っています。

※昨年12月より、75歳未満のカード未取得者へ、交付申請書(QRコード付)の再送付を行っています。こちらで申請ができますので、ご利用ください(令和2年度中に出生等により個人番号通知書の送付を受けた方は対象外)。

② カードの受取り

約1か月でカードが住民課に届きます。通知でご案内しますので、身分証明書・印鑑・通知カードをお持ちの上、住民課窓口までお越しください。

～毎週木曜日は午後7時まで

マイナンバーに関する夜間受付を実施中～

■ マイナポイントの取得方法

① 申込み

マイナポイントアプリをダウンロードし、利用するキャッシュレス決済サービスを選択する。

(例:各種クレジットカード・PayPay・WAONカード・交通系ICカード等)

② 選択したキャッシュレス決済サービスでチャージ又はお買い物をする。

⇒入金(チャージ)又は購入総額の25%最大5,000円分が還元されます。

役場でマイナポイントや健康保険証の設定ができるよ!
パソコンやスマートフォン等での操作が難しい方はご来庁ください。



【お問い合わせ先】

- ・マイナンバーカード及びマイナポイントに関すること 役場住民課 戸籍係 ☎63-3102
- ・健康保険証の設定に関すること 役場福祉課 国保保健衛生係 ☎63-3103

12月子牛セリ市成績表(本人申告も含む)肝属中央家畜市場(12月14日～12月16日)

		頭数(頭)	最高価格(円)	平均価格(円)	前月比(円)	平均体重(kg)
雌	町	71 (51)	1,130,000	667,521	22,354	263
	郡	781 (529)	1,435,000	669,950	△ 1,233	268
去勢	町	88 (83)	1,210,000	768,636	42,508	298
	郡	848 (782)	1,332,000	776,423	34,590	301
計	町	159 (134)	1,210,000	723,484	32,556	282
	郡	1,629 (1,311)	1,435,000	725,376	17,612	285

※頭数は入場頭数、() 数は売却頭数です。なお、価格は消費税抜きです。 1月セリ市は1月19日～21日の予定です。



恐竜といっしょにカラダをつくろう!!



柏原地区の円山公園に新しい遊具を設置しました。近年、子どもたちの体力低下が指摘されています。この原因として、スポーツや外遊びの時間・空間・仲間の減少が挙げられます。新たに設置された複合遊具「ディノワールド」は恐竜の世界を体感しながら、運動能力を高める効果があります。また、あわせて砂場も新設され、子どもの想像力、体や手指の運動機能の発達も促すことができます。松林に囲まれた円山公園は森林浴にも最適です。皆さんどんどん遊びに行き、心も体もリフレッシュしてください!!

ブルーライトメモリーツリー!!

新型コロナウイルスと闘う
医療従事者を応援します。
感染拡大をみんなで防ごう

こまめに手洗いうがい
咳エチケット
他人との接触を避けて
今できることから始めよう



毎年12月にイルミネーションイベント「小さな光の贈り物」を円山公園で開催していますが、今年は、コロナ対策で奮闘する医療従事者への感謝を込めて、青色イルミネーションのライトアップのみを行っています。約1万球の電飾が彩る幻想的な青の世界をお楽しみください。

- 点灯期間：1月31日（日）まで
- 点灯時間：日没～22：00
- 点灯場所：東串良町相撲場（円山公園内）

定住促進事業『マリンビレッジ柏原』随時募集!

定住促進貸付事業として柏原小学校の隣に2区画を整備しました。現在1号地142坪（坪40円・月額5,680円）を随時募集しています。マイホームをお考えの知人・友人等いらっしゃいましたらぜひ本事業をお勧めください。

※貸付には諸条件がございます。詳しくは役場企画課までお問い合わせください。



【お問い合わせ先】役場企画課 ☎63-3122・FAX: 63-3138

東串良町消防団員としての活躍が評価され！



左から、町長、西山康郎さん、中島重春さん

令和3年1月10日(日)に予定していた、「令和3年東串良町消防出初式」については、新型コロナウイルス感染症の影響を考慮し、また、参加者の皆様の健康や安全面を第一に考え、中止しましたが、永年の活躍が評価され、多くの消防団員が表彰されました。

中でも、令和2年春の叙勲、秋の叙勲において、元職や現職を含めた消防団員から4名の方が、「瑞宝単光章」、「藍綬褒章」を内閣総理大臣から授与されました。

なお、令和2年秋の叙勲「瑞宝単光章」を授与された中島重春さん(下之馬場)、「藍綬褒章」を授与された西山康郎さん(池之原上東)については、12月4日(金)に、宮原町長より伝達表彰されました。

消防団員としてご活躍され、これまでの功績が認められたものです。誠にめでとございます。消防出初式で表彰する予定だった方は、次の方々です。

【敬称略、団歴順】

※()は分団名

令和2年春の叙勲

★瑞宝単光章

村吉 哲哉(元別府原)
村吉 俊廣(元別府原)

令和2年秋の叙勲

★瑞宝単光章

中島 重春(元中央)

★藍綬褒章

西山 康郎(本部)

日本消防協会表彰

★精績章

松田 重美(本部)

★30年勤続者表彰

杉山 博幸(中央)
福重 洋一郎(中央)
村岡 哲郎(柏原)

鹿児島県消防協会総裁表彰

★功績章(20年勤続)

高崎 厚志(新川西)
原口 哲郎(新川西)
鳥越 清治(新川西)

★精績章(15年勤続)

若松 克志(中央)
新原 哲郎(新川西)

鹿児島県知事表彰

★10年勤続章

山本 拓弥(中央)
新中崎 信一(中央)
前田 淳(中央)

鹿児島県消防協会肝属支部

★15年勤続表彰

川畑 智史(中央)
市園 史明(中央)
一松 大喜(新川西)
外園 龍一(新川西)
堀口 龍太(新川西)

東串良町長表彰

★20年勤続章

堀口 幸三郎(柏原)
吉ヶ崎 隆雄(新川西)
内門 三男(新川西)

★20年勤続妻の表彰

堀口 あい子
吉ヶ崎 みづよ
内門 里子

★退団者表彰

坪山 栄作(元柏原)
小牟田 さおり(元女性隊)
上別府 宏輔(元別府原)
上倉 翔太(元別府原)
田澤 恭平(元柏原)



伝達表彰を受ける西山さん

農業の現場も新型コロナウイルス感染症対策を！

農業関係者の間でも新型コロナの感染リスクは存在します。

感染しないための対策や、もし感染した場合の対応について、**農業現場で特に必要な**注意事項をお伝えしますので、心得としてお読みください。

感染しない
ために！

- ① 集出荷施設（選果場）などへ出入りする時は必ずマスクを着け、手洗い、手指の消毒を行うこと。
- ② 人との間隔は2メートルを目安に適切な距離を保つこと。
- ③ 屋内の作業は常に換気を行うこと。
(ビニールハウスを除く)

感染した
時は！

- ① 保健所に報告し、対応について指導を受けてください。
- ② 農業施設の消毒については、アルコール消毒液を浸したペーパータオル等で頻繁に触れる箇所を拭き取ってください。(出入口の手すり、電気のスイッチ、水道の蛇口など)
- ③ 濃厚接触者と確定された農業関係者は、14日間の自宅待機・健康観察を行ってください。

正確な情報をもとに行動してください！

- 食品を介して新型コロナに感染した事例は報告されていません。
- 主要な感染経路は飛沫感染と接触感染であると考えられています。
- 体調管理やこまめな手洗い・手指の消毒、咳エチケットなどを行うことが大事です。
- 一般的な衛生管理が行われていれば、感染者が発生した施設等において操業停止や食品廃棄などの必要はありません。

(「新型コロナウイルス感染症に関する農林水産省対策本部」資料を基に作成)

東串良未来研究室

まちと自分の暮らしの未来を描く
いま、できることから始める

これまで町内外の **40** 名が

理想の未来について語り合いました!!

東串良未来作戦会議

終盤へ!

＼参加者の声／



日頃気になっていることを言う場をもうけてもらって良かった！
また様々な分野の人と出会えて、意見交換できたら嬉しい！



ドキドキがワクワクに変わった2時間でした！この2時間で行動できる小さな一歩が見えてきたので、即、行動をします。



これからの時代は行政主導でやっていくのは難しくなると思うので、行政と住民が一体となって取り組んでいく形に変わっていったらと思います。



地域コミュニティは自分の足元から大事に温め始めることが必要だと再確認できて良かった。リモート会議は今後も活用して人の輪（和）を広げていって欲しい。



様々な立場の方の話が自分へのヒントになって、とても楽しい時間でした。このような場を定期的で開催して欲しいし、東串良を想う気持ちを、形になるようにしていきたい！



人それぞれ違う考えを聞けるこのような場が増えて欲しい。
より良いまちのためにできることから始められればと思う！

第1回
8/27 (木)

第2回
9/17 (木)

第3回
9/19 (土)

第4回
10/15 (木)

第5回
10/31 (土)

第6回
11/1 (日)

第7回
11/14 (土)

あと1回!

＼参加者の声／



いろいろな意見が出て、地域外の取り組みも聞けて、この町の将来も色々な形で希望あふれることがまだまだできると思いました。頑張っていきましょう！



これまでは続けなければならないという意識が強かったが、例え続かなくてもまずは何かしらやってみようと思った！



(町外からの参加者) 自分の考えていることを言葉にして、安心安全な環境で外に出せる場はやっぱり大事なと感じた。



すぐに成し遂げられるなら誰かがやっているだろう。コツコツやって成功を目指そう東串良！未来会議楽しいです！



大きく背負いすぎず、できることからという考え方が大事だと思った。
「応援したい」と思う人がいたら、協力できることがまず一歩だと思った！



実践することは大変だけど、一人でなく仲間がいたら可能なこともある。つづけることが目標でなく、今やっていることが大事。後押ししてもらえる言葉をもらいました！

東串良未来作戦会議 (2020.8-11)

まちと自分の現在地を再確認し、理想の未来像について話し合う場です！対話を通じて、一人ひとりが描く未来に向けて自分ができること、みんなで力を合わせてできることを想い描き、まちのみんなに伝えることで、これからの暮らしをより良いものにしていくための作戦会議です。

【お問い合わせ先】企画課 地域おこし協力隊 ☎63-3122

【編集・制作】鹿児島天文館総合研究所 Ten-Lab

地域おこし 協力隊通信

～新しい波～

「お客さまとは一期一会。
常に『ありがとう』と思ってもらえる仕事を」

児玉憲介

児玉酒店 三代目（修業中）



蔵元と地域をつなぐ酒店の継業

内と外、両方の視点を持つ地域おこし協力隊ならではの目線で、ヒト・モノ・コトをご紹介します。

今回は、一昨年東串良町にUターン移住し、実家の酒店を継業した児玉憲介さんにインタビューしました。

港町の風情が感じられる柏原。

焼酎の甕が並ぶ店頭から中に入ると、藍色の前掛け姿の児玉さんがにこやかに迎えてくれました。

◆生活の中の焼酎

「たとえば都市部でのお酒の飲まれ方は毎日変わる『おかず』のように、種類も銘柄も様々なのですが、鹿児島での飲まれ方は『ごはん』に似ていると思います。



いつも同じ銘柄で、好みの水加減まで決まっている方がほとんどで、本当に距離の近い、鹿児島に欠かせない存在だと感じています」

◆仕事

「十年あまり勤めた酒造会社で実際に焼酎をつくっていた経験や若い頃の営業経験で学んだ人との接し方が、今の自分の大きな基礎になっていると思います。また、お酒を扱う側にとつての数多くの中の一本が、選んだお客さまにとつては特別な一本という意識を大切にして、自信をもってお届けできる対応を心がけています」



曾祖父の代から百年以上地元の方々に支えられてきた商いを継いだ児玉さん。今後は、人と直に接することを基本にしながら、県外へも焼酎を発信していくことが目標です。

「企画・取材 山田智之」

◆児玉酒店

東串良町川東3916



協力隊活動の振り返り

現在開催中の政策アイデアコンテスト「東串良SUMOU!!チャレンジ」につきまして、11月場所では、95件の政策提案をいただきました。たくさんのご応募ありがとうございました。（写真は上位入賞者の提案で、詳細はオンラインで公開中です）

なお、記事執筆の12月中旬現在で
・広報リーチ数：17万9千人
・参加登録数：1833名

・参加者地域：北海道、山形、埼玉、千葉、東京、神奈川、富山、長野、岐阜、大阪、兵庫、鳥取、福岡、佐賀、長崎（計15都道府県）

と、オンライン開催の利点を生かし首都圏を中心に全国各地で東串良町を知り、まちに興味関心を抱いて参加する中高生が増加中です。

最終の1月場所応募締切は1月25日で、本年度は首都圏をはじめ本町を含む全国の中高生が対象ですのでぜひこちらのQRコードからご応募ください。

今年度の横綱はあなただけかもしれません！



11月場所
横綱（優勝）
460点
力士名：義布ノ城
11-052

11月場所**横綱（準優勝）**
417点
力士名：趣味が釣りの人
11-009

11月場所
大関（3位）
414点
力士名：村の海
11-095

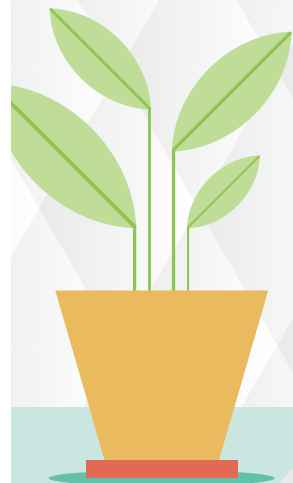
大隅5町
合同イベント

大隅 de 縁結び

～オンライン開催～

2021
2.7
sun

女性参加者
全員に大隅5町の
素敵な贈り物を
プレゼント



オンライン婚活の流れ

- ①ミーティング参加用のURLで入室
- ②1対1のトークタイム(自己紹介など)
- ③マッチングタイム
- ④カップルになった二人は改めてトークタイムへ
(ここでお互いの連絡先交換などを行います)
- ⑤終了

開催日▶令和3年2月7日⑨

受付▶15時～

開催時間▶15時30分～17時30分(予定)

会場

自宅等または東串良町保健センター
(オンライン会議アプリZOOMを使用)

募集
対象

概ね20歳～39歳(独身男女各15名)
(※男性は5町(東串良町、大崎町、肝付町、
錦江町、南大隅町)の在住者として。)

参加料

男女とも2,000円(税込)

※参加決定通知後、振込でのお支払い

申込
方法

男性は「在住の町」、女性は「東串良町」へ
お申し込みください。【郵送、FAX、電話、メールによる受付】

申込
締切

令和3年 1月27日(水)まで

※申込は先着順で、定員になり次第締め切ります。

ZOOMの使い方がわからない、パソコン・スマートフォンを
持っていない方も大丈夫!機器の貸し出しや操作の補助を
行います。 ※事前に予約が必要ですので、申込みの際にお知らせください。

主催：大隅5町婚活連絡協議会(東串良町・大崎町・肝付町・錦江町・南大隅町)

実施：株式会社エクシオジャパン

【申込先・問い合わせ先】

※個人情報は本イベントのみに使用します。

東串良町役場 企画課 〒893-1693 肝属郡東串良町川西1543番地
☎0994-63-3122 FAX 0994-63-3138
メール：kikaku@higashikushira.com

大崎町役場 企画調整課 〒899-7305 曾於郡大崎町仮宿1029番地
☎099-476-1111 FAX 099-476-3979
メール：mati@town.kagoshima-osaki.lg.jp

肝付町役場 内之浦総合支所 町民生活課 〒893-1402 肝属郡肝付町南方2643番地
☎0994-67-4515 FAX 0994-67-4330
メール：konkatsu@town.kimotsuki.lg.jp

錦江町役場 政策企画課 〒893-2392 肝属郡錦江町城元963番地
☎0994-22-3032 FAX 0994-22-1951
メール：seisaku@town.kinko.lg.jp

南大隅町役場 企画課 〒893-2501 肝属郡南大隅町根占川北226番地
☎0994-24-3113 FAX 0994-24-3119
メール：kikaku@town.minamiosumi.lg.jp

申込用紙(男性は在住の町、女性は東串良町へ)

フリガナ		年 齢	
名 前		男・女	才
住 所	〒 -	Wi-Fi 環境	有・無
		ZOOM 接続端末	有・無
携帯電話	()		
メールアドレス			



鮎川 義典 ふるさとの景色

『帰路』
作者：鈴木 カ

釣行の帰り道。松林を抜けるためハンドルを左に切った。強烈なダークライト！！道が消えた！車を止めた。

鹿児島県大阪事務所通信

No7



大阪事務所
南村 和哉

あけましておめでとございませう。

昨年は、新型コロナウイルス感染症の影響により5月に国の緊急事態宣言が発令され、年末には大阪府独自で病床使用率等を基準にした「大阪モデル」も初の赤信号になるなど、1年を通してたいへんな年でありました。

新年を迎え、新型コロナウイルス感染症の終息を願いつつ、心も新たに2021年も鹿児島県や東串良町のPRを頑張っていきたいと思います。

鹿児島県肉牛枝肉共進会 in 大阪開催について

令和2年10月29日(木)京都開催に引き続き、令和2年11月27日(金)に鹿児島県経済連主催の鹿児島県肉牛枝肉共進会が、大阪市中央卸売市場南港市場で開催され、県下4つのJAから35頭が出品されました。最優秀賞一席

◎最優秀賞一席



BMS:12
BCS:3
ロース:87
バラ:8.0
皮下:2.7
枝重:500.2kg

父:若百合 母の父:安福久 母の祖父:勝忠平

◎最優秀賞二席



BMS:12
BCS:3
ロース:92
バラ:8.3
皮下:1.7
枝重:538.0kg

父:若百合 母の父:安福久 母の祖父:平茂勝

- 最優秀賞一席:(有)うしの中山 (JA鹿児島きもつき)
- 最優秀賞二席:(有)うしの中山
- 優秀賞(3点):(有)ダイユー 第2農場(JAおお鹿児島) 新地 正清氏、薬師 成人氏 (JA鹿児島きもつき)
- 規格:A5118頭(51%)、A4115頭(43%)、A311頭(3%)、B411頭(3%)
- 枝肉単価:全体平均2,591円、最高4,500円

◎審査結果

は、京都開催に引き続き(有)うしの中山さんが獲得され、入賞5点の内4点がJA鹿児島きもつき出品でした。

市場動向

本年は秋季の天候も良く、野菜全般が豊作となつていきます。特に、重宝野菜

(ハクサイ、キャベツ等)を中心に平年より安価となっており、野菜取引全般が、厳しい情勢です。

※数量:kg 単価:円/kg

ピーマン		9月	10月	11月
大阪府中央卸売市場	数量	105,528	115,826	182,780
	単価	461	562	375
うち県産	数量	-	46,661	147,744
	単価	-	599	378
大阪府中央卸売市場	数量	536,136	441,731	337,621
	単価	432	528	445
うち県産	数量	-	10,470	44,539
	単価	-	598	468
宮崎産	数量	587	68,766	167,333
	単価	506	714	403

きゅうり		9月	10月	11月
大阪府中央卸売市場	数量	593,134	652,314	501,016
	単価	387	375	268
うち県産	数量	-	321	45,995
	単価	-	491	245
宮崎産	数量	-	-	2,500
	単価	-	-	238

※9~10月は大阪府及び大阪市の市場(月報)のデータを活用し、11月は、各青果会社のデータを活用しております。

【お問い合わせ先】 鹿児島県大阪事務所 ☎06-6341-5618
〒530-0001 大阪市北区梅田1-3-1-900 大阪駅前第一ビル9階11号(平日8:30~17:15)

後輩にエールを！

コロナに負けるな

歌手の川地のりおさん(岩弘出身)が、二学期終業式の前日(12月24日)、東串良中学校で、自費によるマジックショーを開催されました。

コロナ禍で、様々な行事が中止になる中、「後輩を元気づけよう！」という思いで企画されました。



相撲甚句を熱唱される川地さん



川地のりおさんのプロフィール

昭和27年岩弘生まれの68歳。現在は隣の鹿屋市で、カラオケ講師をしながら歌手活動を行っている。主なリリース曲：相撲甚句(鹿児島名所)、冬ぼたんなど

「53年ぶりの母校での舞台で生徒の喜ぶ顔が見られ、逆に元気をもらった。」と喜んでおられました。



マジックショーの後、川地さんが一昨年リリースした『相撲甚句(鹿児島名所)』を披露し、町福祉大会でもおなじみの歌声に生徒たちも感動していました。





肝付地区防犯協会
会長 永野 和行

2021年 新年のごあいさつ

新年あけましておめでとうございます。

健やかに新年を迎えられましたことの慶びは、例年に勝るものと存じます。

初めに、新型コロナウイルス感染症の発生により、警察や消防、医療従事者の皆様方におかれましては、感染症発生から現在に至るまで、感染リスクの危険にさらされながらも、私たちの暮らしを支えていただいております、厚くお礼申し上げます。

ご承知のとおり、去年は感染症に端を発した激動の1年でした。残念ながら、コロナ禍に便乗した振り込め詐欺やうそ電話詐欺なども全国で発生しました。そのほかにも、休業中の店舗を狙った空き巣被害や置き配を狙った窃盗被害など都市部を中心に発生しました。幸いにして、私たちの肝付警察署管内では刑法犯認知件数が極めて少ない傾向が続いており、住民の皆様の自主的な防犯活動、警察や防犯協会の様々な活動の賜物と感じています。

本年も関係機関と連携し、各種犯罪抑止活動に取り組んでまいりますので、住民の皆様におかれましても地域安全活動の重要性をご理解いただき、安全で安心して暮らせる地域づくりにご支援いただきますようお願い申し上げます。

＝ 1月10日は110番の日 ＝

110番は、皆さんの身近で事件・事故が発生した場合などの緊急ダイヤルです。

警察官の早期現場到着や必要な事件手配のためには「早く」「正確な情報」が必要です。

※『110番』通報は、まず、慌てないで、気持ちを落ち着けて通報をお願いします。

※『110番』通報は、警察への緊急電話です。

緊急でない、その他のお問い合わせなどは、警察署、交番、駐在所へお願いします。 肝付警察署 65-0110

★「車内安全運動」推進中 車上ねらいに注意!!
～鍵かけて 金置かざれば 被害なし～

◎ 通報内容等

●何があったのか？

「ケンカ」「ドロボウ」「事故」など簡単に

●いつ、どこで？

時間、場所は、目印になる建物など

●あなたの住所、名前、電話番号は？

●どんな様子か？

事件や事故の被害状況

●犯人は？

人数、人相、年齢、逃走方向など

★万引きは、泥棒「窃盗」という犯罪です。
身勝手な節約心、ストレス解消やスリルを楽しむなどの軽い気持ちで日々繰り返されている現状です、また全国的にレジ袋有料化に伴いマイバッグによる犯行も散見されます。

★万引きは、「しない・させない・許さない」との規範意識をしっかりと持ち、地域住民が一体となって万引きのない明るいまちをつくりましょう。

★万引きは犯罪です!!

子どもたちが事件・事故に遭わないように、当防犯協会ではパトロールの強化に努めて参ります。

地域の皆さまも子どもたちの見守りをよろしくお願いいたします。



!! 児童の安全をサポート !!



子どもといっしょに読書の日 1月23日(土)

絵本

◆「パンダくんのなにがし」
いしかわこうじ 作

パンダくんとおかあさんは、やまのぼりにでかけました。てっぺんについて大きなおにぎりを食べようとしたら…。おにぎりはころころと落ちていきました。まっぴー！追いかけるパンダくん。おにぎりはみつかるか
な？親子で楽しめる絵本。



絵本

◆「おいかけてわらわうた」
つきおかようた 作

ねこがおひるねしているとき、たこがべったこやってくる…。「あーがりめさーがりめさー」とまわって、ねーこのめろーあれあれ、たこさん歌いながら踊りだしました。ストーリーを追いつながらわらわうたにも触れられる楽しい絵本。



絵本

◆「おしゃべりくらげ」
あまんきみこ 作

ある日、おじさんが釣りをしていると、小さなくらげが針にかかりました。おじさんが海に逃がそうとすると「いやだあ」と泣くくらげ。なんとというへんなくらげ。そのわけは？くらげの子とおじさんのふしぎな交流のおはなしです。



絵本

◆「アンデルセンの夢の旅」
ハインツ・ヤーニッシュ 文

「なにかお話を聞かせて！」馬車に乗り合わせた少女にせがまれ、一人の紳士が語り始めます。昔、デンマークにハンスという少年がいた。まずしい靴屋の息子だった彼は、たった一人でコペンハーゲンに旅に出る…。『童話の王様』アンデルセンの伝記絵本。



一般書

◆「とわの庭」

小川糸 著

帰って来ない母を待ち、とわは一人で生き延びる。過酷な環境に育ったとわは、閉ざされた世界から外の世界へと踏み出すことを決意する。人との交わりを通して生きる喜びを少しずつ見出していくとわ。読後に温かい気持ちになれる小説。



一般書

◆「暗闇にレンズ」

高山羽根子 著

高校生の「わたし」は親友の「彼女」と監視カメラだらけの街をあるき、携帯端末の小さなレンズをかざして世界を切り取る。映画と映像にまつわる壮大な偽史と時代に翻弄されつつもレンズをのぞき続けた一族の物語。



一般書

◆「みがわり」

青山七恵 著

新人賞を受賞したものの小説を一冊も刊行できていない律は、ファンを名乗る女性から亡くなった姉の伝記執筆の依頼を受ける。その姉は生前の姿形が律と瓜二つだったという。だが辿り着いた真実によって窮地に追い詰められ…。



一般書

◆「その言い方は失礼です！」

吉原珠央 著

・「だから」は不快感を与える言葉・人前で心配をする「無神経な」人たち・「暇だから」と誘うのはNG等々。大多数の人が無意識にしている「失礼な行動」を例に取り上げ「本当の礼儀正しさ」を伝授する本。



※インターネットで、本の検索及び予約ができるようになりました。大隅広域図書館ネットワークHPからご利用ください。
※毎月23日(家庭読書の日)は、お一人3冊まで借りられます。(通常は2冊まで)ぜひ、ご利用ください。
※県立図書館の本を入れ替えてあります。ぜひご利用ください。

総合センター内 図書室 開室時間：9：00～17：00 【お問い合わせ先】総合センター ☎63-2122 (代)

くらしの 掲示板

募集・イベント・お知らせなど
「くらし」に役立つ情報を
お届けします！

「介護職員養成科K③ (託児付き)」の訓 練受講生を募集

- 訓練会場：大隅地域福祉事業所（鹿屋市新生町20-15）
 - 訓練期間：令和3年2月25日（木）～5月24日（月）3か月間
 - 受講時間：9時～16時
 - 対象者：再就職を目指す人
 - 内容：介護職員初任者研修修了課程の資格取得等と就職支援
 - 受講料：無料（テキスト代は自己負担）
 - 募集期間：2月9日（火）まで
 - 定員：20名
 - 選考試験：2月17日（水）
- 応募方法など、詳しくはお問い合わせください。
鹿屋公共職業安定所
☎（42）4135

相続 す！「法定相続 情報証明制度」

平成29年5月29日から、全国の法務局で「法定相続情報証明制度」を開始しました。この制度は、法定相続人が誰であるのかを登記官が証明する制度です。相続手続では、亡くなった方の戸籍謄本等の束を、相続手続を取り扱う各種窓口（何度でも出し直す必要があります。法定相続情報証明制度は、登記所（法務局）に戸籍謄本等の束と相続関係を一覧に表した図（法定相続情報一覧図）を提出していただければ、登記官が審査してその一覧図に認証文を付した写しを「無料」で必要な通

数を交付する制度です。

この法定相続情報一覧図の写しをご利用いただくことで、相続に関する各種手続に戸籍謄本等の束を何度も出し直す必要がなくなり、預貯金の払戻し、相続税の申告、年金等手続等、各種相続手続にかかる負担が少なくなりますので、ご利用ください。制度の詳細は、法務局ホームページ（http://hounmukyoku.moj.go.jp/home/page7_000013.htm）をご覧ください。

※登記手続案内は予約制ですので、必ず左記にお問い合わせください。

☎ 099（43）6790
（自動音声に従い、□ボタンを押す）
役場住民課戸籍係
☎（63）3102



空き家にしないための講演会 あなたの家の終活(相続等)は大丈夫ですか？

空き家対策の講演会を全2回の日程で開催します。

【1回目】

- 日時：令和3年1月22日（金）
14：00～
- 場所：肝付町内之浦総合支所
（3F会議室）先着40名

【2回目】

- 日時：令和3年1月23日（土）
9：30～
- 場所：鹿屋市役所（7F大会議室）
先着100名

テーマ 「街地区や中山間地区における空き家の現状と利活用」

講師：有江 正太（特定非営利活動法人 空き家コンシェルジュ）

参加費：無料

申込方法：役場企画課までお問合せください。 ☎63-3122



謹賀新年

あけましておめでとうございます
今年もシルバー人材センターをよろしくお願いいたします。



支払い（配分金）
登録
仕事を受注・契約の履行
仕事の発注・契約金支払
企業・家庭など

会員

自主・自立・共働・共助

就労を通じて健康、生きがい、仲間づくり等を行うとともに
地域社会への貢献を行います。

東串良町シルバー人材センター ☎：63-5401

トラクター・重機
トラック・農機具

見積り無料
どこでも
かけつけます！

古くても、壊れてても、不動車でも

どこよりも高く買い取ることを目指しています！！

広報誌を見て、ご連絡下さった方へ粗品、
又は買取額 10%UP致します。

Tel: 0986-77-9092

農機具高価買取専門店 古物商許可 第951040015111号
アヴァンティ 東 串 良 町 080-3375-9750
FAX: 0986-77-9092
〒985-1105 宮城県東串良郡東串良町2107 <https://kaitori-miyazaki.jp/>

記念写真
撮りませんか？

家族写真
成人・七五三
お宮参り
スライダル
各種記念写真
出張撮影も行います！！

ご予約
受付中！！

ムラオ写真館
TEL (0994) 63-2278
鹿児島県鹿児島市串良町岡崎3471-2

集団予防接種によりB型肝炎ウイルスに持続感染された方へ 一人で悩まずに無料個別相談会をご利用ください

B型肝炎 給付金について

無料個別相談会

日程・会場

1/15 (金)	日南市文化センター 2階 第1多目的ホール
1/16 (土)	コミュニティセンター 志布志市文化会館 2階 青年室
1/21 (木)	都城市総合文化ホール 創作練習棟 ワークルーム

対象者 昭和16年7月2日～
昭和63年1月27日生まれ
※ご遺族の方も給付金請求できます。

給付金 50万円～3,600万円
※病態に応じて給付金等の内容が異なります

完全予約制
☎0120-013-621
(ご予約受付時間) 平日9:00～18:00

個別面談なので、他の方と顔を合やすことはございません。

弁護士費用 着手金・相談料 無料
成功報酬制 ※訴訟実費別途

弁護士法人 プレシャス総合法律会計事務所
〒985-1105 宮城県東串良郡東串良町2107
TEL 03-5363-6333 E-mail: info@precious-law.jp
FAX 03-5363-6334 http://precious-law.jp/

無料電話相談も
同時受付中！お気軽にお電話ください



東串良町短歌会

顔半分マスクの覆面「あれ、どなた？」
言葉かけられ迷う一瞬

藤元 美保子

令和二年時の流れはもう師走
マスクの利用老いの顔にかけ

柚木原 みつえ

友人の笑顔見たくて押すシャッター
スマホ片手に見上げる紅葉

永田 あゆ

雷鳴の轟く豪雨の闇をつき
何処へ向うか救急車過ぐ

松矢 京子

コロナ禍で定期健診見渡せば
マスクする人皆美しき

永田 康朗

初開きコロナ広がりキャンセルに
枕だきしめスマホにプチュー

中尾 次男

寒風に襟立歩く大マスク
見合い傾げて無言のお辞儀

田之畑 稔

短歌会参加者募集のお知らせ

短歌会では、町内外の皆様で、故郷への想いや日常の素朴な題材を詠った投稿をお待ちしています。
お気軽にご連絡ください。(永田…63-2385)

投稿

※ 郷愁(一月) 高崎 唯子

※ 年明けて

大人の仲間

二才に入る

男子は十五歳で青年会に入る慣例だった。僕も当歳で父親同伴の上、先輩の猛者達が居並ぶ席へ参上、「今日からは成人として努めますので宜しくお願いします」と挨拶したものだ。

めでたさや

長寿の門に

※ お正月

白髪の老人を迎える正月こそ慶事の極みである。譬え、過疎の昨今と雖も長寿のお年寄りの門に掲げられた日の丸は弥栄を称えてひと際光彩を放って見える。長寿万歳！

※各句内の季語

満一歳



すこやかスナップ



とうり 前園 權李くん

★保護者から一言★

とうくん 1歳のお誕生日
おめでとう！
とってもののしくて早い
一年だったよ(^-^)
毎日がわいっわい笑顔に
癒されていますよ♪
これからも元気いっぱい
お兄ちゃんお姉ちゃんに
負けないくらい
たくましく育ってね！

父・母より



しゅうと 今村 柊大くん

★保護者から一言★

あっという間に1歳だね！
しゅうとの笑顔に
みんな癒されているよ♡
これからもお兄ちゃんと
仲良く元気に育ってね。
しゅうとおめでとう♡

父・母より

戸籍の窓

『戸籍の窓』では、個人情報保護の観点から、役場住民課窓口等で申出のあった方のみを掲載しています。

11月13日～12月12日 (敬称略)



ご冥福を祈ります

氏名 年齢 振興会

下川路 廣志 71歳 豊栄上

柚木 サノ 102歳 ルーピンの里

永田 武雄 89歳 ルーピンの里

町社協だより (12月12日現在)

◎香典返しとして、次の方々から

町社会福祉協議会に寄付をいただきました。

▼ルーピンの里の柚木 サノさんのご遺族

和泉 ハル子さんから

▼ルーピンの里の永田 武雄さんのご遺族

永田 ツヤさんから



ご結婚おめでとう

氏名 本籍 現住所

是枝 竜成 岩弘 東串良町

牧 祐莉香 肝付町 東串良町

坪山 健司 川東 東串良町

川添 楓 鹿屋市 東串良町

12月1日現在／人口の動き (外国人を含む)

	当月	前月	(前月比)
男	3,097	3,094	(3)
女	3,445	3,450	(- 5)
合計	6,542	6,544	(- 2)
世帯数	3,252	3,248	(4)
転入	18人	出生	1人
転出	10人	死亡	11人

公営住宅空き情報

(令和3年1月12日現在)

公 営：所得に応じて家賃が毎年変わります。
特公賃：一定以上の所得が必要で、家賃は変わりません。

[特公賃] パークサイド池之原 1戸

●受付期間：1月22日(金)まで
●電話で簡単な審査を行いますので、下記連絡先にお電話ください。

●退去をされる方は、1ヶ月前までにご連絡ください。
●団地の共用廊下の清掃・敷地内の雑草等の処理をお願いします。

【お問い合わせ先】
役場建設課建設係 ☎63-3126 (内線235)

「広報東くしら」に 広告掲載しませんか?? ～有料広告募集～

広報東くしらは毎月10日、
振興会加入世帯や各種施設など
へ3,200部発行されています。

■規格・掲載料

縦60mm×横80mm 5,000円
縦60mm×横170mm 10,000円
詳しくはお問い合わせください。

【お問い合わせ先】

役場企画課企画広報係 ☎63-3122



子育て支援センター ひまわり館

ひまわり通信

ひまわりカレンダー【1月13日～2月12日予定表】

※新型コロナウイルスの感染状況により、活動を変更、中止させていただく場合があります。ご利用の際は青葉保育園のホームページもご確認ください。

日	月	火	水	木	金	土
			13 好きな遊びを 楽しもう	14 お正月あそびを楽しもう (ひつとべ館)	15 赤ちゃん集まれ! ～触れ合いあそび～	16 休館
17 休館	18 身体測定	19 親子で体操 (総合センター)	20 休館	21 ベビーマッサージ	22 1・2才さん集まれ! ～親子で製作～	23 休館
24 休館	25 好きな遊びを 楽しもう	26 節分のお面づくり	27 休館	28 ライオンと一緒に 英語にトライ!!	29 お楽しみ会	30 休館
31 休館	2/1 カレンダー作り	2 豆まきをしよう	3 休館	4 手作りおもちゃに チャレンジ!	5 親子でエアロビ (総合センター)	6 休館
7 休館	8 大型積木で 遊ぼう	9 ねんねアートで 写真撮影	10 休館	11 ひな人形を作ろう (ひつとべ館)	12 好きな遊びを 楽しもう	

★10時～15時の間なら、何時でも自由に利用できます。(カレンダー記載の活動は午前中に行っています。)

★0歳から就学前のお子様をお持ちの方ならどなたでも、無料でご利用できます。(町外可)

■お問い合わせ先 東串良町委託事業子育て支援センター
ひまわり館 (青葉保育園内) ☎(35)1555

日曜在宅医当番

17日 内村産婦人科	36-2521
24日 春陽会中央病院	63-2134
31日 児玉医院	63-8522
2月7日 小浜クリニック	58-6025
14日 山内クリニック	65-8181

消防案内 0994-43-0119 (テープ)
日曜・祝日・夜間等
急患のための当番医です。
ー 火事・救急は『119』番へー

水道漏水当番

1月 (有) 吉田建設	63-9976
2月 (株) 吉留組	63-2454

1月の納税等

町 県 民 税	(4 期)
国民健康保険税	(7 期)
後期高齢者保険料	(7 期)
介護保険料	(7 期)
水道料金	(11-12月分)

口座引落日 (2月1日)

★納期限までに納入しましょう。

東串良町役場ダイヤルイン番号

課 名	直通番号
住 民 課	63-3102
福 祉 課	63-3103
税 務 課	63-3109
会 計 室	63-3121
総 務 課	63-3131
企 画 課	63-3122
農 林 水 産 課	63-3123
農 地 課	63-3129
建 設 課	63-3126
農 業 委 員 会	63-3129
議 会 事 務 局	63-3132
監 査 委 員 室	63-3132
管 理 課	63-3133
社 会 教 育 課	63-3134

役	役 場 (63)3131	AED
保	保健センター (63)3131	AED
総	総合センター (63)2122	AED
体	総合体育館 (63)9888	AED
運	町民運動場 (63)9888	
多	多目的広場 (63)9888	
屋	屋内ゲートボール場 (63)9888	
池	池之原小学校 (63)2048	AED
柏	柏原小学校 (63)8504	AED
東	東串良中学校 (63)2071	AED
改	農村環境改善センター (63)8881	
福	福祉センター (63)4760	AED
福	地域包括支援センター (63)0930	
物	物産館 (62)8701	AED
に	にこにこ館 (63)0280	
に	柏原簡易郵便局 (63)0281	
農	有機堆肥センター (63)4507	

ごみ収集 清掃センター (63)0168

市燃	市街地区ごみ収集 〈毎週月・木曜日〉7:00~8:00
農燃	農村地区ごみ収集 〈毎週火・金曜日〉7:00~8:00
その他不燃	その他燃やせないごみ収集 〈毎月第1・4・5水曜日〉7:00~8:00
ストックヤード	ストックヤード(電池・電球・体温計等) 〈毎月第2水曜日〉7:00~8:00
資源	資源ごみ収集 〈毎月第3水曜日〉7:00~8:00
資中	資源ごみ中央収集〈毎週日曜日〉 9:00~12:00 13:00~16:00

こよみ

1/13 ▶ 2/13

CALENDAR

※変更される場合があります。ご注意ください。

日	行 事	ごみ	日	行 事	ごみ
28 木	保 健康診査結果相談会 〈個別〉〈時間予約制〉	市燃	1 月		市燃
13 水	保 乳児健診・7か月児健診 受付13:10~13:50	ストックヤード	2 火		農燃
14 木	役 マイナンバーカード 夜間受付 ~19:00	市燃	3 水		その他不燃
15 金		農燃	4 木	役 マイナンバーカード 夜間受付 ~19:00	市燃
16 土			5 金		農燃
17 日		資中	6 土		
18 月	総 いきいき体操 中止	市燃	7 日		資中
19 火	保 1歳6か月児健診 受付13:00~13:40	農燃	8 月	総 いきいき体操 中止	市燃
20 水	ひ っとベデー 総 行政相談	資	9 火		農燃
21 木	役 マイナンバーカード 夜間受付 ~19:00 総 生涯学習講演会	市燃	10 水		ストックヤード
22 金		農燃	11 木	建国記念の日	市燃
23 土	総 知事とのふれあい対話 延期		12 金		農燃
24 日		資中			
25 月	総 いきいき体操 中止	市燃			
26 火		農燃			
27 水	保 ペンギン学級 受付 13:00~13:30	その他不燃			

●発行／東串良町企画課

〒893-1693 鹿児島県肝属郡東串良町川西1543 ☎0994-63-3122 Fax 0994-63-3138

東串良町HP <http://www.higashikushira.com> E-mail kikaku@higashikushira.com

無料アプリ「マチイロ」で広報東くしら配信中! ▶



【ios 用】 【android 用】

